

# Mesto Komárno, Nám. gen. Klapku 1, 945 01 Komárno

## Výzva na predkladanie cenovej ponuky

(Podlimitná zákazka v súlade s § 108 zák. č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov)

### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov organizácie: **Mesto Komárno**  
IČO: 00306525  
DIČ: 2021035731  
Sídlo organizácie: Nám. gen. Klapku 1, 945 01 Komárno

Kontaktná osoba vo veciach verejného obstarávania:

Meno: Ing. Andrea Kabátová  
Telefón: +421 35 28 51 223  
E-mail: [andrea.kabatova@komarno.sk](mailto:andrea.kabatova@komarno.sk)

Kontaktná osoba vo veciach technických:

Meno: Ing. Zuzana Zahorecová  
Telefón: +421 35 2851 326  
Mobil: +421 948 955 311  
E-mail: [zuzana.zahorecova@komarno.sk](mailto:zuzana.zahorecova@komarno.sk)

### 2. Predmet zákazky a typ zmluvy

- Názov zákazky: **„Cyklotrasa 2024 – I. etapa“**  
Úsek: Komárno, Čárda pri Váhu – sútok Dunaja a Váhu  
Úsek: Komárno, Železničná stanica – Gymnázium L. J. Šuleka
- Druh zákazky: § 108 podlimitná zákazka v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- Výsledkom verejného obstarávania bude **Zmluva o dielo podľa § 536 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník** v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“ alebo „návrh zmluvy“). Návrh zmluvy tvorí samostatnú prílohu Výzvy na predkladanie cenovej ponuky.
- **Návrh zmluvy predstavuje samotnú cenovú ponuku uchádzača, t.j. návrh na plnenie kritéria**, preto odporúčame uchádzačom riadne si ju preštudovať a oboznámiť sa so všetkými jej ustanoveniami a časťami vrátane príloh. Podpisom návrhu zmluvy uchádzač súhlasí so všetkými jej ustanoveniami a časťami a vyjadruje svoju vôľu dodať predmet zákazky/zmluvy Zadáateľovi za podmienky stanovené v návrhu zmluvy.
- Spoločný slovník obstarávania (CPV): 5000000-7 Stavebné práce

### 3. Opis predmetu zákazky

#### **Úsek: Komárno, Čárda pri Váhu – sútok Dunaja a Váhu**

Predmetom stavebného objektu je rozšírenie terajšej jednopruhovej miestnej cesty ul. Elektrárenská s asfaltovým povrchom. Na ceste šírky 3,8-3,9m je obojsmerná premávka motorových vozidiel bez obmedzenia, spolu s premávkou cyklistov a chodcov na okrajoch cesty.

Navrhujeme rozšírenie 2 ucelených úsekov cesty súhrnnej dĺžky 115m medzi výhybňami s betónovým povrchom na minimálnu šírku obslužnej miestnej cesty kategórie C3 MO 6/30 – 5,0m (5,5m vrátane odstupe od súvislej prekážky – betónového oplotenia RD). Plochu rozšírenia navrhujeme s povrchom z asfaltobetónu, lemovanie zhutnenou zemnou krajnicou, odvodnenie do príľahlej zelene (cesta je vedená v miernom násype).

Plošný rozsah výstavby v rámci SO 01 je znázornený v prílohe.  
Na ploche určenej na opravu sa nenachádzajú stromy.

#### **Úsek: Komárno, Železničná stanica – Gymnázium L. J. Šuleka**

Úsek terajších chodníkov priemernej šírky 3,1m vedených pozdĺž miestnej cesty ul. Petófiho a cesty I/64a Záhradnícka ulica navrhujeme opraviť výmenou obrusnej vrstvy, výmenou nevhodných obrubníkov, resp. doplnením chýbajúcich obrubníkov a obnovou plytkých vsakovacích depresí v zeleni pozdĺž chodníkov.

Opravy v rámci SO 01 budú realizované aj na pozemkoch, ku ktorým mesto nemá vlastnícke právo. Všetky navrhované opatrenia v rámci SO 01 budú vo vzťahu k pozemkom realizované v rámci zákona č.66/2009 Z. z. Úsek terajšieho chodníka na ul. Petófiho pred budovu SPŠ elektrotechnickej, pred budovou divadla a pred železničnou stanicou navrhujeme ponechať bez úpravy (obrusná vrstva bola obnovená v nedávnej minulosti).

Stromy a kríky, ktoré zasahujú do prejazdneho profilu cyklotrasy (0,3m po stranách od okraja a vo výške do 2,5m od jej povrchu) budú podľa potreby odvetvené. Prípadné iné prekážky budú preložené.

Plošný rozsah výstavby v rámci SO 01 je znázornený v prílohe

Presný popis stavebných úprav je rozpísaný v technických správach, ktoré tvoria prílohu tejto výzvy na predkladanie cenovej ponuky.

Obstarávateľ odporúča vykonať obhliadku miesta uskutočnenia zákazky. Konzultácia ohľadne predmetu zákazky ako aj osobné stretnutie je možné uskutočniť v termíne najneskôr do termínu predkladania cenovej ponuky a to po telefonicknej dohode s kontaktnou osobou uvedenou vo výzve na predkladanie cenovej ponuky: Ing. Zuzana Zahorecová +421 948 955 311, [zuzana.zahorecova@komarno.sk](mailto:zuzana.zahorecova@komarno.sk)

### 4. Ekvivalentné riešenie

V prípade, ak sa technické požiadavky odvolávajú na konkrétneho výrobcu, výrobný postup, značku, patent, typ, krajinu, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby, Zadávateľ pripúšťa ponúknuť ekvivalentný výrobok, zariadenie predmet alebo materiál (ďalej len „ekvivalent“), pri dodržaní týchto podmienok:

- ponúkaný ekvivalent musí mať rovnaké alebo lepšie technické a úžitkové parametre,
- uchádzač musí v ponuke predložiť „**Zoznam ponúkaných ekvivalentných položiek**“, v ktorej uvedie čísla a názvy pôvodných položiek, ku ktorým ponúka ekvivalent, čísla nových položiek, obchodný názov, typové označenie a technické parametre ponúkaného ekvivalentu v takom rozsahu, aby Zadávateľ vedel pri hodnotení ponuky posúdiť, či

ponúkaný výrobok, zariadenie predmet alebo materiál je alebo nie je ekvivalentom k tomu, ktorý bol požadovaný podľa súťažných podkladov.

- Ak projektová dokumentácia, typové listy alebo výkaz výmer odkazujú na konkrétneho výrobcu, výrobok, výrobný postup, obchodné označenie, patent, typ, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby, **ide o referenčný výrobok, postup atď.** („referenčná položka“), s ktorým uvažoval projektant pri spracovaní projektu. Zadávatel' umožní nahradiť takýto výrobok „ekvivalentným“ výrobkom, alebo „ekvivalentom“ technického riešenia pod podmienkou, že ekvivalentný výrobok, ekvivalentné riešenie bude spĺňať úžitkové a prevádzkové charakteristiky, ktoré sú nevyhnutné na zabezpečenie účelu, na ktorý je predmet zákazky určený. Pri výrobkoch, príslušenstvách konkrétnej značky môže uchádzač predložiť aj „ekvivalent“ inej značky, pričom výrobky musia spĺňať všetky úžitkové a prevádzkové parametre.
- Ak uchádzač v ponuke navrhuje použitie iných výrobkov, postupov atď. („ekvivalentov“) namiesto referenčných položiek, ponúkaný ekvivalent musí spĺňať najmä požiadavky na podobné rozmerové, architektonické, dizajnové a farebné vlastnosti, ako i na podobné, nie však horšie, materiálové, konštrukčné a stavebno-technické vlastnosti, tepelnú a chemickú odolnosť a pod., ktoré sú špecifikované v projektovej dokumentácii, resp. typových listoch, resp. výkaz výmer.
- Uchádzač musí zohľadniť najmä technologickú, funkčnú, architektonickú, konštrukčnú, statickú, stavebno-technickú, tepelnú a chemickú odolnosť, požiaru, hygienickú a zdravotnú súvislosť medzi navrhovanými materiálmi v projektovej dokumentácii a ním ponúkanými ekvivalentmi a taktiež musí svoju ponuku zohľadniť z pohľadu všetkých súvislostí a nadväzností na ďalšie súvisiace položky najmä z dôvodov funkčných, architektonických, konštrukčných, statických, stavebno-technických, tepelnej a chemickej odolnosti, požiarnej, hygienických a zdravotných súvislostí a technologických postupov uvedených vo výkaze výmer a v projektovej dokumentácii.
- Pri navrhovaní ekvivalentov musí uchádzač postupovať s odbornou starostlivosťou, pri ktorej musí zohľadniť pôvodný projektantom navrhovaný účel, plnú funkčnosť a zabezpečiť jeho dodržanie bez zmeny iných častí PD.
- Pri ponuke ekvivalentov je dôkazné bremeno týkajúce sa vhodnosti použitia týchto ekvivalentov a ich vlastností vo vzťahu k splneniu požiadaviek Zadávatel'a na predmet zákazky na strane uchádzača.

## 5. Predpokladaná hodnota zákazky

<b>Cyklotrasa 2024 – I. etapa</b>	<b>439.542,39 € bez DPH</b>
Úsek: Komárno, Čárda pri Váhu – sútok Dunaja a Váhu	155.853,56 € bez DPH
Úsek: Komárno, Železničná stanica – Gymnázium Ľ. J. Šuleka	283.688,83 € bez DPH

## 6. Miesto a termín realizácie diela

**Miesto realizácie:** Komárno

**Úsek: Komárno, Čárda pri Váhu – sútok Dunaja a Váhu**

Zahájenie etapy diela: od protokolárneho prevzatia staveniska  
Ukončenie etapy diela : do 100 kalendárnych dní od protokolárneho prevzatia staveniska

## **Úsek: Komárno, Železničná stanica – Gymnázium L. J. Šuleka**

Zahájenie etapy diela : od protokolárneho prevzatia staveniska  
Ukončenie etapy diela : do 150 kalendárnych dní od protokolárneho prevzatia staveniska

### **7. Spôsob určenia ceny**

- V cene musia byť zahrnuté všetky náklady spojené s poskytnutím predmetu zákazky, vrátane dodávky, montáže a všetkých súvisiacich služieb a poplatkov.
- Uchádzač vo svojej ponuke ocení zadanie v *prílohe č. 2a) a 2b)* tejto výzvy na predkladanie cenovej ponuky.
- Ak je uchádzač platcom dane z pridanej hodnoty, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu bez DPH, sadzbu a výšku DPH a navrhovanú zmluvnú cenu vrátane DPH.
- Ak uchádzač nie je platcom DPH, v ponuke na to upozorní!

### **8. Variantné riešenie**

Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.

Ak súčasťou ponuky bude aj variantné riešenie, variantné riešenie nebude zaradené do vyhodnotenia a bude sa naň hľadieť, akoby nebolo predložené.

Ak súčasťou ponuky bude viac riešení a nebude zrejmé, ktoré riešenie je základná ponuka a ktoré je variantné riešenie, takáto ponuka bude zo súťaže vylúčená.

### **9. Možnosť predloženia ponuky**

- Cenová ponuka sa predkladá na celý predmet zákazky.
- Cena za predmet zákazky musí zahŕňať všetky náklady spojené s obstarávaním poskytovanej služby, dopravou do miesta poskytovania.
- Cena musí byť stanovená v €.
- Cenu žiadame stanoviť podľa *prílohy č. 2a) a 2b)* tejto výzvy na predkladanie cenovej ponuky.
- V prípade, že uchádzač nie je platca DPH, uvedie to v ponuke!

### **10. Podmienky financovania predmetu obstarávania**

- Predmet zákazky bude financovaný z prostriedkov mechanizmu Plánu obnovy a odolnosti SR

Názov výzvy: **Výstavba, stavebné úpravy alebo rekonštrukcia cyklistickej infraštruktúry**

Komponent: **3 – Udržateľná doprava**

Reforma/investícia: **Investícia 1 - Rozvoj infraštruktúry nízkouhlíkovej dopravy**

- Verejný obstarávateľ neposkytuje zálohy na plnenie predmetu zákazky.
- Predmet zákazky bude hradený bezhotovostnou platbou na základe predloženej faktúry.
- Splatnosť faktúry je 60 dní odo dňa doručenia faktúry obstarávateľovi.

## 11. Komunikácia, vysvetľovanie a predkladanie cenovej ponuky

- Komunikácia medzi verejným obstarávateľom a záujemcami/uchádzačmi sa uskutočňuje výlučne **v elektronickej podobe pomocou Elektronickej Platformy** (ďalej len „systém EPVO“) na portáli Úradu pre verejné obstarávanie, ktorý zabezpečí trvalé zachytenie ich obsahu, ak nie je uvedené inak.
- Ponuku na predmet zákazky uchádzač predkladá v lehote na predkladanie ponúk elektronickou formou prostredníctvom systému EPVO.
- Plynutie zákonných lehôt v prípade elektronickej komunikácie je odo dňa odoslania/doručenia správy. Pod pojmom „doručenie“ sa myslí, kedy bola správa doručená záujemcovi/uchádzačovi do systému EPVO a nie, kedy si ju záujemca / uchádzač prečítal, tzn. že za deň doručenia informácie sa považuje deň odoslania informácie.
- V prípade preukázateľného výpadku / nedostupnosti systému EPVO, verejný obstarávateľ nebude pokračovať v ďalších úkonoch v tomto verejnom obstarávaní až do odstránenia daného technického problému, pričom následne požiada ÚVO o potvrdenie výpadku systému. V prípade, ak si to situácia bude vyžadovať, napr. ak nastal dlhodobý výpadok EPVO počas lehoty na predkladanie ponúk, verejný obstarávateľ môže primerane predĺžiť lehotu na otváranie ponúk formou korigenda. V prípade zistenia alebo akéhokoľvek podozrenia z neštandardného správania sa systému EPVO môžu záujemcovia / uchádzači kontaktovať <https://www.isepvo.sk/helpdesk/>.
- V systéme EPVO sa za okamih doručenia považuje odoslanie danej informácie (žiadosti, ponuky, a iné).

## 12. Vysvetlenie a zmeny

- V prípade nejasností / potreby objasnenia a vysvetlenia požiadaviek uvedených vo výzve na predkladanie ponúk alebo v inej sprievodnej dokumentácii, môže akýkoľvek zo záujemcov / uchádzačov požiadať o ich vysvetlenie verejného obstarávateľa prostredníctvom systému EVO.
- V prípade elektronickej formy komunikácie, nie je potrebné zaslať žiadosť o vysvetlenie zároveň / následne aj v listinnej forme (poštou, alebo osobným doručením).

## 13. Podmienky účasti uchádzačov

Podľa § 108 ods. 5) ZVO „verejný obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý nespĺňa podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) alebo ak u neho existuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. f). Verejný obstarávateľ môže odmietnuť uzavrieť zmluvu s uchádzačom, u ktorého existuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 8 písm. d). Ustanovenie § 11 tým nie je dotknuté.

Osobné postavenie:

1) Verejného obstarávania sa môže zúčastniť len ten, kto spĺňa tieto podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 písm.:

e) je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu,

f) nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu,

2) Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienok účasti podľa § 32 ods. 2 písm.:

e) písm. e) doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky,

f) písm. f) doloženým čestným vyhlásením.

*Uchádzač alebo záujemca so sídlom na území SR nie je povinný predkladať doklad podľa § 32 ods. 2 písm. e) ZVO, nakoľko verejný obstarávateľ je oprávnený použiť údaje z informačných systémov verejnej správy podľa osobitného predpisu (zákon proti byrokracii).*

Ak uchádzač má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva niektoré z dokladov uvedených v odseku 2 alebo nevydáva ani rovnocenné doklady, možno ich nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Ak právo štátu uchádzača so sídlom, miestom podnikania alebo obvyklým pobytom mimo územia Slovenskej republiky neupravuje inštitút čestného vyhlásenia, môže ho nahradiť vyhlásením urobeným pred súdom, správnym orgánom, notárom, inou odbornou inštitúciou alebo obchodnou inštitúciou podľa predpisov platných v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu uchádzača.

Uchádzač môže preukázať splnenie vyššie uvedených podmienok účasti aj zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov podľa § 152 ZVO.

V prípade uchádzača, ktorého tvorí skupina dodávateľov zúčastnená na verejnom obstarávaní, sa požaduje preukázanie splnenia podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia za všetkých členov skupiny osobitne.

#### 14. Vyhotovenie cenovej ponuky

- Uchádzač predkladá ponuku v elektronickej podobe v lehote na predkladanie ponúk uvedenej v tejto výzve na predkladanie cenovej ponuky.
- Dokumenty cenovej ponuky musia byť podpísané štatutárnym zástupcom uchádzača, alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača alebo skupinu uchádzačov na základe plnej moci.

#### 15. Obsah cenovej ponuky

- **základné údaje o uchádzačovi**, t.j., obchodný názov a sídlo uchádzača alebo miesto podnikania, meno a funkcia štatutárneho orgánu, IČO, DIČ, bankové spojenie, číslo účtu, kontaktné telefónne číslo a e-mailovú adresu (**príloha č. 1**),
- **návrh na plnenie kritérií** - ponúknutú cenu na celý predmet, pričom kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena s DPH za celý predmet obstarávania (**príloha č. 2a) a 2b**), verejný obstarávateľ bude akceptovať aj vlastnú cenovú ponuku uchádzača,
- čestné vyhlásenie o zákaze účasti vo verejnom obstarávaní (**príloha č. 3**),
- čestné vyhlásenie o súhlase s podmienkami súťaže pravidlami a úplnosti dokladov (**príloha č. 4**),
- čestné vyhlásenie - Konflikt záujmov (**príloha č. 5**),
- štatutárom podpísaný Návrh Zmluvy o dielo spolu s prílohami (**príloha č. 6**).

#### 16. Miesto a spôsob doručenia ponuky

- Ponuka sa doručuje v elektronickej forme prostredníctvom systému EPVO.

#### 17. Lehota na predkladanie ponúk

- Do 21. augusta 2024 do 09:00 hod.

## 18. Lehota otvárania ponúk

- 21. augusta 2024 o 09:10 hod.

## 19. Jazyk ponuky

Podľa § 20 ods. 20: „Ponuky, návrhy a ďalšie doklady a dokumenty vo verejnom obstarávaní sa predkladajú v štátnom jazyku a môžu sa predkladať aj v českom jazyku. Ak je doklad alebo dokument vyhotovený v inom ako štátnom jazyku alebo českom jazyku, predkladá sa spolu s jeho úradným prekladom do štátneho jazyka. Ak sa zistí rozdiel v obsahu dokladu alebo dokumentu predloženom podľa druhej vety, rozhodujúci je úradný preklad do štátneho jazyka.“

## 20. Náklady na ponuku

- Všetky náklady a výdavky spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez akéhokoľvek finančného nároku na verejného obstarávateľa.

## 21. Kritériá a hodnotenie ponúk

- Zadávateľ požaduje, aby uchádzač predložil ceny na predmet zákazky, ktorý bude zohľadňovať všetky požiadavky Zadávateľa uvedené v týchto súťažných podkladoch.
- Jediným kritériom hodnotenia ponúk je **najnižšia celková cena v EUR s DPH**, ktorú musí uchádzač stanoviť a predložiť spôsobom uvedeným v týchto súťažných podkladoch.
- Všetky hodnoty musia byť stanovené a uvedené tak, aby boli splnené všetky požiadavky na predmet zákazky a jednotlivé položky uvedené v súťažných podkladoch.
- Uchádzač v IS EPVO zadáva **jednotkovú cenu v EUR s DPH**, pričom systém dopočíta pre stanovenie kritéria celkovú cenu pre každú položku ako súčin jednotkovej ceny a predpokladaného množstva.
- IS EPVO vypočíta kritérium – celkovú cenu ako súčet všetkých cien za celé množstvo pre každú položku, ktoré sú uvedené v tabuľke na zadanie návrhu na plnenie kritéria a celkovú cenu vyplní do riadku Celková cena.
- Úspešným uchádzačom sa stane ten uchádzač, ktorého **Celková cena v EUR s DPH** bude najnižšia, t.j. vo vyhodnotení ponúk sa umiestnil na prvom mieste. Táto ponuka bude identifikovaná ako úspešná. Ostatné ponuky, ktorých **Celková cena v EUR s DPH** bude vyššia ako Celková cena úspešného uchádzača, t.j. v automatizovanom vyhodnotení ponúk sa neumiestnili na prvom mieste, budú identifikované ako neúspešné.
- Poradie uchádzačov bude stanovené vo vyhodnotení ponúk nasledovne: na prvom mieste sa umiestni úspešný uchádzač. Poradie ostatných uchádzačov s neúspešnými ponukami bude zoradené podľa **Celkovej ceny v EUR s DPH** od najnižšej po najvyššiu hodnotu.

## 22. Oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk

- Všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote predkladania ponúk bude zaslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk prostredníctvom systému EPVO.

## 23. Doplnujúce informácie

- Verejný obstarávateľ určí víťazného uchádzača za podmienok – splnil všetky podmienky účasti a ponúkol najnižšiu cenu za uskutočnenie diela s DPH.
- Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo meniť podmienky obstarávania alebo obstarávanie zrušiť v prípade ak:
  - ani jedna z predložených ponúk nebude zodpovedať požiadavkám stanovených v tejto výzve,

- sa zmenili okolnosti, za ktorých bolo toto obstarávanie vyhlásené,
- ponuka uchádzačov bude vyššia ako predpokladaná hodnota zákazky,
- nebude predložená ani jedna cenová ponuka.
- Ďalej si verejný obstarávateľ vyhradzuje právo znížiť rozsah prác a dodávok vyšpecifikovaných vo výkaze výmer, pokiaľ nebude mať dostatočné finančné krytie na vyfinancovanie takého objemu prác.
- Ak úspešný uchádzač z akéhokoľvek dôvodu odstúpi od plnenia predmetu obstarávania, verejný obstarávateľ môže vyzvať na plnenie predmetu obstarávania ďalšieho uchádzača v poradí.
- Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijať ani jednu ponuku z predložených ponúk v prípade, že predložené ponuky nebudú výhodné pre verejného obstarávateľa alebo budú v rozpore s finančnými možnosťami verejného obstarávateľa.
- Uchádzači nemajú nárok na náhradu nákladov spojených s účasťou na tomto obstarávaní.

V Komárne, 21.08.2024

**PhDr. Ingrid Szabó**  
prednostka úradu